

25 artikla.

Neuvoston tulee alistaa Yleiskokoukselle järjestön tulo- ja menoarvio sekä finansseja koskeva selvitys lausuntoineen ja suosituksineen.

26 artikla.

Neuvosto voi tehdä sopimuksia ja ryhtyä toimenpiteisiin, jotka koskevat järjestön suhdetta muihin järjestöihin XII osan edellyttämissä puitteissa. Tällaisiin sopimuksiin ja toimenpiteisiin tarvitaan Yleiskokouksen suostumus.

27 artikla.

Yleiskokouksen istuntokausien välillä on Neuvoston suoritettava kaikki järjestön tehtävät paitsi 16 artiklassa i) kohdassa mainittua suositusten tekemistä.

Merenkulun turvallisuuskomitea.

28 artikla.

- a) Merenkulun turvallisuuskomiteaan kuuluu 14 yleiskokouksen valitsemaa jäsentä niiden kansojen hallituksia edustavain jäsenten joukosta, joilla on tärkeä osuus merenkulun turvallisuuden alalla; vähintään 8 näistä tulee edustaa suurimman tonniston omistavia maita; loput valitaan siten, että taataan muiden merenkulun turvallisuuden alalla huomattavaa osaa esittävien maiden hallitusten riittävä edustus, siten esim. maiden, jotka edustavat huomattavaa miehistötäydennystä ja matkustajalukua tai ovat alueellisesti huomattavia.
- b) Jäsenet valitaan nelivuotiskaudeksi ja ovat valittavissa uudelleen.

29 artikla.

- a) Merenkulun turvallisuuskomitean tehtävänä on käsitellä kaikkia kysymyksiä, jotka kuuluvat järjestön toimialaan ja koskevat purjehduksen apukeinoja, alusten rakentamista ja varustamista, turvallisuuden vaatimaa alusten miehitystä, määräyksiä yhteentörmäysten estämiseksi, vaarallisten lastien käsittelyä, merenkulun turvallisuutta tehostavia toimenpiteitä ja asetettavia vaatimuksia, merenmittaustiedoitustoimintaan, lokikirjoja ja laivapäiväkirjoja, merionnettomuuksien tutkimista, meripelastusta sekä muita merenkulun turvallisuutta suoranaisesti koskevia asioita.
- b) Merenkulun turvallisuuskomitea varaa koneistoa Yleissopimuksen

tai Yleiskokouksen sille määräämien tehtävien ja sellaisten tehtävien suorittamiseksi, joita tämän artiklan puitteissa joku muu hallitusten välinen sopimusasiakirja tai elin sille asettaa.

- c) Ottaen huomioon XII osan määräykset Merenkulun turvallisuuskomitean tulee pitää kiinteää yhteyttä muihin hallitusten välisiin elimiin, jotka toimivat kuljetus- ja tiedoituskysymysten parissa, edistääkseen järjestön tarkoitusta parantaa merenkulun turvallisuutta ja helpottaa toiminnan ko-ordinointia laivaliikenteen, lentoliikenteen, viestiyhteyksien ja meteorologian alalla turvallisuus- ja pelastusnäkökohtia silmällä pitäen.

30 artikla.

Merenkulun turvallisuuskomitean tulee, Neuvoston välityksellä:

- a) alistaa jäsenten tekemät uusia turvallisuusmääräyksiä ja voimassa olevia säännöksiä koskevat ehdotukset lausuntoineen ja suosituksineen Yleiskokouksen ratkaistavaksi tämän säännöllisinä istuntokausina.
- b) antaa Yleiskokoukselle selostus Merenkulun turvallisuuskomitean Yleiskokouksen edellisen istuntokauden jälkeen suoritetusta työstä.

31 artikla.

Merenkulun turvallisuuskomitea kokoontuu kerran vuodessa ja muulloinkin viiden jäsenen sitä pyytäessä. Se valitsee toimihenkilönsä kerran vuodessa ja vahvistaa oman työjärjestyksensä. Komitea on päätösvaltainen, kun enemmistö jäsenistä on läsnä.

32 artikla.

Merenkulun turvallisuuskomitean tulee kutsua jokainen jäsenistään ilman äänestystä osallistumaan kaikki tätä jäsentä erityisesti koskevien asioiden käsittelyyn.

VIII Osa.

Sihteeristö.

33 artikla.

Sihteeristöön kuuluu pääsihteeri, Merenkulun turvallisuuskomitean sihteerin ja järjestön tarvitsema henkilökunta. Pääsihteeri on järjestön ylin virkamies ja nimittää 23 artiklan puitteissa yllä mainitun henkilökunnan.

34 artikla.

Sihteeristön tehtävänä on huolehtia asiakirjoista, jotka o-

vat välttämättömiä järjestön tehtävien tehokkaan suorittamisen kannalta, valmistaa, koota ja jakaa Yleiskokouksen, Neuvoston, Merenkulkukomitean ja järjestön perustettavissa olevien apuelinten työlle välttämättömät asiakirjat, esityslistat, pöytäkirjat ja tiedoitukset.

35 artikla.

Pääsihteeri valmistaa ja toimittaa Neuvoston hyväksyttäväksi kunkin vuoden tilikertomuksen ja tulo- ja menoarvion, joka laaditaan kaksivuotispohjalla, kuitenkin siten, että arviot kunkin vuotta varten osoitetaan erillisinä.

36 artikla.

Pääsihteeri huolehtii siitä, että jäsenet ovat jatkuvasti selvillä järjestön toiminnasta. Kukin jäsen voi nimittää yhden tai useamman edustajiaan pääsihteerin kanssa tapahtuvaa tiedotustoimintaa varten.

37 artikla.

Suorittaessaan tehtäviään pääsihteeri ja henkilökunta ei saa pyytää tai vastaanottaa ohjeita miltään hallitukselta tai muulta järjestön ulkopuolella olevalta viranomaiselta. Heidän on pidättäydyttävä kaikesta toiminnasta, mikä ei sovellu heidän asemaansa kansainvälisinä virkamiehinä. Kukin jäsen puolestaan sitoutuu kunnioittamaan pääsihteerin ja henkilökunnan tehtävien puhtaasti kansainvälistä luonnetta sekä pidättäytymään yrittämästä vaikuttaa heihin heidän täyttäessään velvollisuuksiaan.

38 artikla.

Pääsihteeri suorittaa muita sellaisia tehtäviä, joita yleisöpiirius, Yleiskokous, Neuvosto ja Merenkulun turvallisuuskomitea hänelle saattavat määrätä.

IX Osa.

Finanssit.

39 artikla.

Kukin jäsen suorittaa Yleiskokoukseen osanottavan valtuuskuntansa ja Neuvostossa, Merenkulun turvallisuuskomiteassa, muissa komiteoissa ja apuelimissä olevien edustajiensa palkat, matkat ja muut kustannukset.

40 artikla.

Neuvosto käsittelee pääsihteerin laatiman tilikertomuksen ja talousarvioehdotuksen ja alistaa ne lausuntoineen ja suosituksineen Yleiskokoukselle.

41 artikla.

- a) Ottaen huomioon järjestön ja Yhdistyneiden Kansakuntien välillä tehtävät sopimukset, Yleiskokous tarkastaa ja hyväksyy talousarvion.
- b) Yleiskokous jakaa kulut jäsenvaltioiden kesken sopimansa asteikon mukaisesti harkittuaan Neuvoston tätä koskevia ehdotuksia.

42 artikla.

Jokainen jäsen, joka ei suorita rahallista osuuttaan koskevia velvollisuuksia järjestölle vuoden kuluessa erääntymispäivästä lukien, menettää äänestysoikeutensa Yleiskokouksessa, Neuvostossa tai Merenkulkukomiteassa, ellei Yleiskokous harkittuaan toisin määrää.

X Osa.

Äänestys.

43 artikla.

Seuraavat määräykset koskevat äänestystä Yleiskokouksessa, Neuvostossa ja Merenkulun turvallisuuskomiteassa.

- a) Kullakin jäsenellä on yksi ääni.
- b) Ellei toisin edellytetä yleissopimuksessa tai jossakin muussa kansainvälisessä sopimuksessa, mikä koskee Yleiskokouksen, Neuvoston tai Merenkulun turvallisuuskomitean tehtäviä, näiden elinten päätöksiin tarvitaan läsnäolevain ja äänestävain jäsenten ääntenenemmistö ja päätöksiin, joihin tarvitaan kahden kolmasosan ääntenenemmistö, läsnäolevain 2/3 enemmistön äänet.
- c) Yleissopimuksen kannalta sanonta "läsnäolevat ja äänestävät jäsenet" tarkoittaa läsnäolevia jäseniä, jotka äänestävät puolesta tai vastaan". Niitä, jotka luopuvat äänestämästä, ei katsota "äänestäviksi". "

XI Osa.

Järjestön keskustoimisto.

44 artikla.

- a) Järjestön keskustoimisto perustetaan Lontooseen.
- b) Yleiskokous saattaa 2/3 ääntenenemmistöllä muuttaa keskustoimiston sijaintipaikkaa, mikäli se on tarpeellista.
- c) Yleiskokous voi pitää kokouksia muuallakin, jos Neuvosto pitää sitä välttämättömänä.

XII Osa.

Suhde Yhdistyneisiin Kansakuntiin ja muihin järjestöihin.

45 artikla.

Järjestö on saatettava Yhdistyneiden Kansakuntien Peruskirjan 57 artiklan määräysten mukaisesti suhteisiin Yhdistyneiden Kansakuntien kanssa merenkulun alalla toimivana erikoisjärjestönä. Nämä suhteet saadaan aikaan Yhdistyneiden Kansakuntien kanssa Yhdistyneiden Kansakuntien Peruskirjan 63 artiklan mukaisesti tehtävällä sopimuksella, joka solmitaan 26 artiklan nojalla.

46 artikla.

Järjestön tulee olla yhteistoiminnassa Yhdistyneiden Kansakuntien kaikkien erikoiselimien kanssa, milloin on kysymyksessä järjestön ja sellaisen erikoiselimen yhteinen asia ja järjestön on käsiteltävä tämänlaatuisia asioita ja toimittava niiden suhteen yhdenmukaisesti mainitun erikoiselimen kanssa.

47 artikla.

Järjestö saattaa toimialaansa kuuluvissa asioissa olla yhteistoiminnassa muiden hallitusten välisten järjestöjen kanssa, jotka eivät ole Yhdistyneiden Kansakuntain erikoisjärjestöjä, mutta joiden harrastukset ja toiminta ovat läheisiä järjestön tarkoituksille.

48 artikla.

Järjestö saattaa alaansa kuuluvissa asioissa ryhtyä sopiviksi katsomiinsa toimenpiteisiin muidenkin kuin hallitusten välisten (siis yksityisoikeudellisten) järjestöjen kanssa suoritettavaa neuvottelua ja yhteistyötä silmälläpitäen.

49 artikla.

Ehdolla että Yleiskokouksen 2/3 äänten enemmistö hyväksyy, järjestö saattaa vastaanottaa joltakin muulta kansainväliseltä järjestöltä, hallitusten väliseltä tai muulta, sellaisia tehtäviä, apulähteitä ja velvoituksia, jotka kuuluvat sen alaan ja joita voidaan sille siirtää kansainvälisillä sopimuksilla tai molemminpuolisesti hyväksyttävillä toimenpiteillä, joita ovat tehneet asianomaisten järjestöjen lailliset virkamiehet. Järjestö saattaa samaten ottaa suorittaakseen hallinnollisia alaansa kuuluvia tehtäviä, joita sille joku hallitus on uskonut kansainvälisen sopimuksen puitteissa.

XIII Osa.

Toimivalta, erikoisoikeudet ja -vapaudet.

50 artikla.

Järjestön toimivalta sekä sille myönnettävät erikoisoikeu-

det ja -vapaudet johdetaan ja määrätään Yhdistyneiden Kansakuntien Yleiskokouksen marraskuun 21 päivänä 1947 hyväksymän "erikoiselimien erikoisoikeuksia ja -vapauksia koskevan yleisen sopimuksen" mukaan, ottaen huomioon ne muutokset, joita voidaan tehdä järjestön yllä mainitun yleisen sopimuksen 36 ja 38 alakohdan mukaisesti liitteen lopulliseen (tai tarkistettuun)tekstiin.

51 artikla.

Jo ennen kuin jäsenvaltio pääsee järjestöön kuuluvaan, mainittuun yleiseen sopimukseen osalliseksi, sen tulee ryhtyä soveltamaan tämän yleissopimuksen II liitteen määräyksiä.

XIV Osa. Muutokset.

52 artikla.

Yleissopimukseen ehdotettujen muutosten tekstit pääsihteeri välittää jäsenille ainakin 6 kuukautta ennen niiden käsittelyä Yleiskokouksessa. Muutosten hyväksymiseen tarvitaan Yleiskokouksen 2/3 äänten enemmistö; tässä lasketaan mukaan Neuvoston edustajain enemmistön lisä-äännet. 12 kuukautta sen jälkeen, kun 2/3 niistä järjestön jäsenistä, jotka eivät ole lisäjäseniä, on antanut hyväksymisensä, kukin muutos astuu voimaan kaikkiin muihin jäseniin nähden paitsi niihin, jotka ennen sen tuloa voimaan ilmoittavat, että he eivät hyväksy muutosta. Yleiskokous saattaa 2/3 äänten enemmistöllä päättää muutosta hyväksyttäessä sen olevan sen luontoisen, että jäsen, joka on tehnyt sellaisen ilmoituksen eikä hyväksy muutosta 12 kuukauden kuluessa siitä kun muutos astuu voimaan, lakkaa tämän määräajan kuluessa olemasta yleissopimukseen osallisena.

53 artikla.

Jokainen 52 artiklan mukaisesti hyväksytty muutos talletetaan Yhdistyneiden Kansakuntien sihteerin huostaan, joka toimittaa muutosjäljennöksen välittömästi kaikille jäsenille.

54 artikla.

52 artiklan mukaisesti tehty ilmoitus tai hyväksyminen on tehtävä lähettämällä asiakirja pääsihteerille talletettavaksi Yhdistyneiden Kansakuntien pääsihteerin huostassa. Vastaanotettuaan asiakirjan pääsihteeri ilmoittaa siitä jäsenille ja ilmoittaa samaten päivämäärän, jolloin muutos astuu voimaan.

XV Osa.

Tulkinta.

55 artikla.

Kaikki yleissopimuksen tulkintaa ja soveltamista koskevat